

Southern University of Science and Technology  
1088 Xueyuan Avenue,  
Shenzhen 518055,  
P.R. China  
("Customer")  
南方科技大学

Singapore, January 11<sup>th</sup>, 2023  
新加坡, 2023年1月11日

广东省深圳市  
南山区学苑大道 1088 号  
邮编: 518055  
("客户")

## Agent Authorization Letter 代理人授权书

Springer Nature Singapore Pte Ltd. Is wholly-owned subsidiaries of Springer Nature Three GmbH.  
施普林格·自然新加坡有限公司是 Springer Nature Three GmbH 的全资子公司。

Springer Nature Singapore Pte Ltd. ("Publisher") hereby confirms to Customer that [Beijing Zhongke Import & Export Ltd.] registered at [Rm. 801, Tower B, Imperial International Centre No.138, An Ding Men Wai Street, Dongcheng District, Beijing, 100011, P.R.China] ("Agent") has been appointed by the Publisher on an exclusive basis in China ("Territory") to provide agency services for the project defined below.

施普林格·自然新加坡有限公司 ("出版商") 在此向客户确认, 出版商已排他地指定[北京中科进出口有限责任公司] (注册地址为北京市东城区安定门外大街 138 号 8 层 B 座 801, "代理人") 在中国 ("区域") 为如下项目提供代理服务。

The Publisher further confirms that the Agent has received a price quote to offer the following product(s) and following service for the calendar year 2023 to Customer:  
出版商进一步确认, 代理人已收到报价并在 2023 日历年内向客户提供以下产品及后续服务事宜的代理:

Publishing of three Open Access Books  
3 本开放获取图书的出版

Project Name: Procurement of publishing service of research books (Southern University of Science and Technology)  
项目名称: 南方科技大学研究手册国际出版服务采购

subject to the execution of binding documents between the Publisher and Customer ("Document"), after the conclusion of the bidding procedure between Customer and Agent.  
将以在客户和代理人的招标流程完成后出版商与客户签订的具有约束力的文件（“文件”）为准。

Nothing in this letter shall prejudice the Publisher's right to collect payments due under Documents from Customer directly.  
本授权书的任何规定均不损害出版商直接向其客户收取文件中应付款项的权利。

For clarity, 1) the Agent may act and enter on its own behalf into any agreement with the Customer; however, 2) the Agent can only enter into contracts or commitments for or on behalf of Publisher to the extent the written agreements between Agent and Publisher permit.  
为明确起见，1）代理人可以自行行事并与客户订立任何协议，但是 2）代理人只能在代理人与出版商之间的书面协议允许的范围内代表出版商订立合同或作出承诺。

This Agent Authorization Letter is valid until December 31, 2023. During the calendar year 2023, Customer may process specific questions related to the Publisher's services and/or products listed in this letter through the Agent and such questions shall be promptly communicated by Agent to Publisher, until otherwise notified by the Publisher to Customer.  
本授权书的有效期至2023年12月31日。2023日历年内或至出版商另行通知客户时，客户可以通过代理人处理与本授权书中所列的出版商的服务和/或产品有关的特定问题，代理人应及时就相关问题与出版商沟通。

Sincerely,  
此致

## Publisher

DocuSigned by:

William Achauer

D5033D91EF19455...

William Achauer  
Title: Director

DocuSigned by:

Anil Chandy

85C6D3953E434C5...

Anil Chandy  
Title: Managing Director

## Agent

DocuSigned by:

Zhiqiang Nie

079899BC3128444...

Zhiqiang Nie  
Title: Sales Director